

Etusivu>Lainsäädäntö ja oikeuskäytäntö>Eurooppalainen oikeuskäytäntötunnus (ECLI)
Eurooppalainen oikeuskäytäntötunnus (ECLI)

Espanja

Kansallinen ECLI-koordinaattori

Kansallinen ECLI-koordinaattori on oikeudellisten asiakirjojen dokumentaatiokeskus CENDOJ (*CENTRO DE DOCUMENTACION JUDICIAL*), joka on Espanjan yleisen oikeusneuvoston (*GENERAL DEL PODER JUDICIAL DE ESPAÑA*) tekninen elin: cendoj.ecli@cgpj.es.

Maakoodi

Espanjan maakoodi on [ES]

Kansallisen ECLI-tunnuksen käyttöönotto

Espanja otti ECLI-tunnuksen käyttöön marraskuussa 2012.

Se oli mahdollista, koska Espanjan oikeuskäytäntöön sovellettiin kansallista ROJ-tunnusta jo silloin, kun ECLI-hanke aloitettiin 27. lokakuuta 2011. ROJ-lyhenne viittaa virallisen oikeuskäytännön arkiston nimeen *Repositorio Oficial de Jurisprudencia*. ROJ-tunnusta käytetään Espanjan kaikkien tuomioistuinten – ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuimista korkeimpaan oikeuteen – antamissa tuomioissa.

Kaikki kansalaiset voivat vapaasti tutustua Espanjan tuomioistuinten ratkaisuihin oikeuslaitoksen sivustolla <http://www.poderjudicial.es/>. Siellä on yhteensä 5 600 000 ratkaisua, ja niiden määrä kasvaa vuosittain. Ratkaisut ovat lisäksi tuomarien, syyttäjien ja oikeudenkäyntiavustajien käytettävissä sisällöltään laajemmassa, mutta käyttöoikeuksiltaan rajoitetussa ympäristössä, jossa on hyperlinkkejä perustuslakituomioistuimen (*Tribunal Constitucional*) ja unionin tuomioistuimen oikeuskäytäntöön sekä kansalliseen ja kansainväliseen lainsäädäntöön ja oikeuskirjallisuuteen sivustolla <http://www.poderjudicial.es/>.

Tällä hetkellä käytössä ovat kansallinen ROJ-tunnus eli Cendoj'n tunnus, koska se on Espanjan oikeuskäytännön julkaisemisesta vastaava virallinen elin, ja ECLI-tunnus Euroopan tasolla. Näin ollen vuodesta 2014 Euroopan oikeusportaalissa on 2 500 000 tuomiota, jotka ovat peräisin korkeimmalta oikeudelta (*Tribunal Supremo*), valtakunnalliselta ylioikeudelta (*Audiencia Nacional*), itsehallintoalueiden ylioikeuksilta (*Tribunales Superiores de Justicia*) ja maakunnallisilta ylioikeuksilta (*Audiencias Provinciales*), sekä valikoima ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuimen (*Primera Instancia*) tuomioita, jotka ovat oikeudellisesti kiinnostavia tai joilla on sosiaalisia vaikutuksia. Tuomioiden määrä kasvaa päivittäin, kun niitä ladataan järjestelmään. Espanja ottanut ECLI-tunnuksen onnistuneesti käyttöön ja osallistuu nykyisin BO-ECLI-hankkeeseen.

Espanjan ECLI-tunnus muodostuu seuraavista osista:

ECLI

maakoodi: ES

tuomioistuimen koodi: kirjainlyhenne, joka osoittaa, mikä tuomioistuin on antanut päätöksen, ks. kohta "Tuomioistuinten ECLI-koodit"

tuomion antamisvuosi

järjestysluku, joka vastaa Espanjassa kansallisen ROJ-tunnuksen mukaista järjestysnumeroa, ja heti kun tuomio on saanut ROJ-tunnuksen, sille voidaan automaattisesti antaa myös ECLI-tunnus

lisäksi jos on kyse määräyksistä (*Auto*), tunnuksen loppuun merkitään kirjain A.

ESIMERKKEJÄ:

ROJ on kansallinen oikeuskäytäntötunnus:

1) *Valtakunnallisen ylioikeuden (*Audiencia Nacional*) 30.5.2014 antama tuomio, rikosasioita käsittelevä jaosto, ROJ: **SAN 2389/2014**

* vastaava ECLI-tunnus on:

ECLI:ES:AN:2014:2389

2) *Itsehallintoalueen tuomioistuimen (*Tribunal Superior de Justicia*) 15.4.2011 antama tuomio, Burgosin riita-asioita käsittelevä jaosto, Kastilia ja Leónin itsehallintoalue, ROJ: STSJ CL 782/2011

* vastaava ECLI-tunnus on:

ECLI:ES:TSJCL:2011:782

3) *Valtakunnallisen ylioikeuden (*Audiencia Nacional*) rikosasioita käsittelevän jaoston 29.10.2015 antama määräys (*Auto*), ROJ: ANN 199/2015

* vastaava ECLI-tunnus on:

ECLI:ES:AN:2015:199A

Tuomioistuinten ECLI-koodit

Espanjassa tuomioistuimen ECLI-koodi muodostuu tuomion antaneen tuomioistuimen kirjainlyhenteestä, ja samaa koodia käytetään tuomion kansallisessa ROJ-tunnuksessa.

KIRJAINLYHENNE	NIMI
TS	Tribunal Supremo (korkein oikeus)
AN	Audiencia Nacional (valtakunnallinen ylioikeus)
TSJAND	Tribunal Superior de Justicia Andalucía (Andalusian itsehallintoalueen tuomioistuin)
TSJAR	Tribunal Superior de Justicia Aragón (Aragonian itsehallintoalueen tuomioistuin)
TSJAS	Tribunal Superior de Justicia Asturias (Asturiasin itsehallintoalueen tuomioistuin)
TSJBAL	Tribunal Superior de Justicia Baleares (Baleaarien itsehallintoalueen tuomioistuin)
TSJICAN	Tribunal Superior de Justicia Canarias (Kanariansaarten autonomisen erillisalueen tuomioistuin)
TSJCANT	Tribunal Superior de Justicia Cantabria (Kantabrian itsehallintoalueen tuomioistuin)
TSJCL	Tribunal Superior de Justicia Castilla y León (Kastilia ja Leónin itsehallintoalueen tuomioistuin)
TSJ CLM	Tribunal Superior de Justicia Castilla la Mancha (Kastilia-La Manchan itsehallintoalueen tuomioistuin)
TSJCAT	Tribunal Superior de Justicia Cataluña (Katalonian itsehallintoalueen tuomioistuin)

TSJCV	Tribunal Superior de Justicia Valenciana (Valencian itsehallintoalueen tuomioistuin)
TSJEXT	Tribunal Superior de Justicia Extremadura (Extremaduran itsehallintoalueen tuomioistuin)
TSJGAL	Tribunal Superior de Justicia Galicia (Galician itsehallintoalueen tuomioistuin)
TSJLR	Tribunal Superior de Justicia La Rioja (La Riojan itsehallintoalueen tuomioistuin)
TSJMAD	Tribunal Superior de Justicia Madrid (Madridin itsehallintoalueen tuomioistuin)
TSJMU	Tribunal Superior de Justicia Murcia (Murcian itsehallintoalueen tuomioistuin)
TSJNAV	Tribunal Superior de Justicia Navarra (Navarran itsehallintoalueen tuomioistuin)
TSJPV	Tribunal Superior de Justicia País Vasco (Baskimaan itsehallintoalueen tuomioistuin)
TSJCE	Tribunal Superior de Justicia Ceuta (Ceutan autonomisen erillisalueen tuomioistuin)
TSJML	Tribunal Superior de Justicia Melilla (Melillan autonomisen erillisalueen tuomioistuin)
APVI	Audiencia Provincial Álava (Álavan maakunnallinen ylioikeus)
APAB	Audiencia Provincial Albacete (Albaceten maakunnallinen ylioikeus)
APA	Audiencia Provincial Alicante (Alicanten maakunnallinen ylioikeus)
APAL	Audiencia Provincial Almería (Almerían maakunnallinen ylioikeus)
APAV	Audiencia Provincial Ávila (Ávilan maakunnallinen ylioikeus)
APBA	Audiencia Provincial Badajoz (Badajozin maakunnallinen ylioikeus)
APIB	Audiencia Provincial Baleares (Baleaarien maakunnallinen ylioikeus)
APB	Audiencia Provincial Barcelona (Barcelonan maakunnallinen ylioikeus)
APBU	Audiencia Provincial Burgos (Burgosin maakunnallinen ylioikeus)
APCC	Audiencia Provincial Cáceres (Cáceresin maakunnallinen ylioikeus)
APCA	Audiencia Provincial Cádiz (Cádizin maakunnallinen ylioikeus)
APCS	Audiencia Provincial Castellón (Castellónin maakunnallinen ylioikeus)
APCR	Audiencia Provincial Ciudad Real (Ciudad Realin maakunnallinen ylioikeus)
APCO	Audiencia Provincial Córdoba (Córdoban maakunnallinen ylioikeus)
APC	Audiencia Provincial Coruña (Coruñan maakunnallinen ylioikeus)
APCU	Audiencia Provincial Cuenca (Cuencan maakunnallinen ylioikeus)
APGI	Audiencia Provincial Girona (Gironan maakunnallinen ylioikeus)
APGR	Audiencia Provincial Granada (Granadan maakunnallinen ylioikeus)
APGU	Audiencia Provincial Guadalajara (Guadalajaran maakunnallinen ylioikeus)
APSS	Audiencia Provincial Guipúzcoa (Guipúzcoan maakunnallinen ylioikeus)
APH	Audiencia Provincial Huelva (Huelvan maakunnallinen ylioikeus)
APHU	Audiencia Provincial Huesca (Huescan maakunnallinen ylioikeus)
APJ	Audiencia Provincial Jaén (Jaénin maakunnallinen ylioikeus)
APLE	Audiencia Provincial León (Leónin maakunnallinen ylioikeus)
APL	Audiencia Provincial Lleida (Lleidan maakunnallinen ylioikeus)
APLO	Audiencia Provincial La Rioja (La Riojan maakunnallinen ylioikeus)
APLU	Audiencia Provincial Lugo (Lugon maakunnallinen ylioikeus)
APM	Audiencia Provincial Madrid (Madridin maakunnallinen ylioikeus)
APMA	Audiencia Provincial Málaga (Málagan maakunnallinen ylioikeus)
APMU	Audiencia Provincial Murcia (Murcian maakunnallinen ylioikeus)
APNA	Audiencia Provincial Navarra (Navarran maakunnallinen ylioikeus)
APOU	Audiencia Provincial Ourense (Ourense maakunnallinen ylioikeus)
APO	Audiencia Provincial Asturias (Asturiasin maakunnallinen ylioikeus)
APP	Audiencia Provincial Palencia (Palencian maakunnallinen ylioikeus)
APGC	Audiencia Provincial Las Palmas (Las Palmasin maakunnallinen ylioikeus)
APPO	Audiencia Provincial Pontevedra (Pontevedran maakunnallinen ylioikeus)
APSA	Audiencia Provincial Salamanca (Salamanca maakunnallinen ylioikeus)
APTF	Audiencia Provincial Santa Cruz de Tenerife (Santa Cruz de Tenerifen maakunnallinen ylioikeus)
APS	Audiencia Provincial Cantabria (Cantabrian maakunnallinen ylioikeus)
APSG	Audiencia Provincial Segovia (Segovian maakunnallinen ylioikeus)
APSE	Audiencia Provincial Sevilla (Sevillan maakunnallinen ylioikeus)
APSO	Audiencia Provincial Soria (Sorinan maakunnallinen ylioikeus)
APT	Audiencia Provincial Tarragona (Tarragonan maakunnallinen ylioikeus)
APTE	Audiencia Provincial Teruel (Teruelin maakunnallinen ylioikeus)
APTO	Audiencia Provincial Toledo (Toledon maakunnallinen ylioikeus)
APV	Audiencia Provincial Valencia (Valencian maakunnallinen ylioikeus)
APVA	Audiencia Provincial Valladolid (Valladolidin maakunnallinen ylioikeus)
APBI	Audiencia Provincial Vizcaya (Vizcayan maakunnallinen ylioikeus)
APZA	Audiencia Provincial Zamora (Zamoran maakunnallinen ylioikeus)
APZ	Audiencia Provincial Zaragoza (Zaragozan maakunnallinen ylioikeus)

APCE	Audiencia Provincial Ceuta (Ceutan erillisalueen ylioikeus)
APML	Audiencia Provincial Melilla (Melillan erillisalueen ylioikeus)
JPII	Juzgado de Primera Instancia e Instrucción (ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuin ja tutkintatuomioistuin)
JPI	Juzgado de Primera Instancia (ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuin)
JI	Juzgado de Instrucción (tutkintatuomioistuin)
JSO	Juzgado de lo Social (työtuomioistuin)
JCA	Juzgado de lo Contencioso Administrativo (hallintotuomioistuin)
JM	Juzgado de lo Mercantil (kauppatuomioistuin)
JVM	Juzgado de Violencia sobre la Mujer (naisiin kohdistuvaa väkivaltaa käsittelevä tuomioistuin)
JP	Juzgado de lo Penal (rikostuomioistuin)
JVP	Juzgado de Vigilancia Penitenciaria (rangaistusten täytäntöönpanosta vastaava tuomioistuin)
JME	Juzgado de Menores (nuorisotuomioistuin)
JF	Juzgado de Familia (perhetuomioistuin)

Päivitetty viimeksi: 12/03/2019

Tämän sivuston eri kieliversioita ylläpitävät asianomaiset jäsenvaltiot. Käännökset on tehty Euroopan komissiossa. Muutokset, joita jäsenvaltiot ovat saattaneet tehdä tekstin alkuperäisversioon, eivät välttämättä näy käännöksissä. Euroopan komissio ei ole vastuussa tässä asiakirjassa esitetyistä tai mainituista tiedoista. Ks. oikeudellinen huomautus, josta löytyvät tästä sivustosta vastaavan jäsenvaltion tekijänoikeussäännöt.